

# Zertifikat / SERTİFİKAS



Zertifikatsnr. / Sertifika No.: 230-7060937-5-7

## Mehrfachverriegelungen Çoklu Kilitleme Sistemi

<b>Produkt</b> Ürün	<b>KFV ONE</b>
<b>Produktfamilien</b> Ürün serisi	<b>Mehrfachverriegelungen für Türen nach EN 14351-1:2006 + A2:2016</b> <i>EN 14351-1 uyarınca kapılar için geçerli çoklu kilitleme sistemi</i>
<b>Einsatzbereich</b> Uygulama alanı	<b>Türen aus Holz, Kunststoff, Stahl und Aluminium</b> <i>PVC, ahşap, çelik ve alüminyum kapılar</i>
<b>Hersteller</b> Üretici firma	<b>KFV Karl Fliether GmbH &amp; Co. KG</b> Siemensstr. 10, DE 42551 Velbert
<b>Produktionsstandort</b> Üretim yeri	<b>KFV Karl Fliether GmbH &amp; Co. KG</b> Siemensstr. 10, DE 42551 Velbert

# KFV

Mit diesem Zertifikat wird bescheinigt, dass das benannte Bauprodukt den Anforderungen des zugrundeliegenden ift-Zertifizierungsprogramms in der aktuellen Fassung entspricht.

- Erstellung von Produktfamilien des aufgeführten Bauproduktes und Erstprüfung durch eine akkreditierte Prüfstelle nach prEN 15685:2019 und 18251-3
- Einführung und Aufrechterhaltung einer werkseigenen Produktionskontrolle durch den Hersteller
- Erstinspektion des Werkes und der werkseigenen Produktionskontrolle durch ift-Zert
- kontinuierliche Fremdüberwachung des Werkes und der werkseigenen Produktionskontrolle durch ift-Zert

Dieses Zertifikat wurde erstmals am 20.06.2018 ausgestellt. Die aktuelle Version gilt bis zum 28.08.2028, wenn sich zwischenzeitlich die Festlegungen in der oben angeführten technischen Spezifikation oder die Herstellbedingungen im Werk oder in der werkseigenen Produktionskontrolle selbst nicht wesentlich verändert haben.

Das Zertifikat darf nur unverändert vervielfältigt werden. Alle Änderungen der Voraussetzungen für die Zertifizierung sind dem ift-Zert mit den erforderlichen Nachweisen unverzüglich schriftlich anzuzeigen.

Das Unternehmen ist berechtigt, das benannte Bauprodukt gemäß der ift-Zeichensatzung mit dem „ift-zertifiziert“-Zeichen zu kennzeichnen.

Dieses Zertifikat enthält 2 Anlagen.

ift Rosenheim  
07.07.2025

Pascal Geiger  
Stv. Leitung Produktzertifizierung  
Ürün Belgelendirme Başkan Yardımcısı

Gültig bis /  
Son geçerlilik:

28.08.2028

Vertragsnr. /  
Sözleşme No.:

230 7060937

Bu sertifika ile adı geçen inşaat malzemesinin buna temel teşkil eden ift-sertifikalandırma programının güncel metninde belirtilen şartları yerine getirdiği onaylanır.

- Belirtilen inşaat malzemesinin dahil olduğu ürün gruplarının oluşturulması ve akredite bir test kurumunca ilk testinin yapılması prEN 15685:2019 ve 18251-3
- Üretici tarafından bir üretim kontrolünün uygulamaya alınması ve devamının sağlanması
- Tesisin ve tesise ait üretim kontrolünün ift-Zert tarafından ilk teftişinin yapılması
- ift-Zert ile üretim tesisinin ve tesise ait kalite kontrolünün bir üçüncü tarafça sürekli denetlenmesi

Bu sertifika ilk olarak 20.06.2018 tarihinde yayınlandı. Mevcut sürüm, yukarıdaki teknik özelliklerde veya fabrikadaki üretim koşullarında önemli değişiklikler olmadığı veya bu arada fabrika üretim kontrolü yürürlüğe girmediği sürece 28.08.2028 tarihine kadar geçerlidir. Sertifika ancak üzerinde bir değişiklik yapılmaması şartı ile çoğaltılabilir. Sertifikalandırma şartlarında yapılan değişikliklerin tümü gecikmeksizin ift-Zert'e gerekli kanıt belgeleri ile birlikte yazılı olarak iletilmek zorundadır.

İşletme adı geçen inşaat malzemesini ift-işaretleme sistemi uyarınca „ift-zertifiziert“ olarak işaretleme hakkına sahiptir.

Bu sertifikanın 2 eki bulunmaktadır.



**Grundlage(n) /  
temel(ler):**

ift-Zertifizierungsprogramm  
für Schlösser und  
Mehrfachverriegelungen  
systeme für in geçerli ift  
sertifikalandırma yönetmeliği  
ift-Zertifizierung QM342:2021-08

EN 1191  
EN 12400  
Klasse 6  
Sınıf 6



**Dauerfunktion**  
Sürekli fonksiyon

prEN 15685  
Klasse C  
Sınıf C



**Korrosionsschutz**  
Korozyon koruması



**Identitäts-Check**  
Kimlik kontrolü



www.ift-rosenheim.de/  
ift-zertifiziert  
ID: 8A1-35F22



Zertifikatsnr. / Certificate No.: 230-7060937-5-7

## In der Zertifizierung und Überwachung enthaltene Produkte

Sertifikasyon ve izleme kapsamındaki ürünler

## Klassifizierung gemäß DIN 18251-3

DIN 18251-3'e göre sınıflandırma

Nr. Hayır.	Typ / Familie Tip/Ürün serisi	Dornmaße Pim ölçüleri	Stulpausführung Geçme elemanı	Kategorie Kategori	Klassifizierung gemäß DIN 18251-3 / DIN 18251-3'e göre sınıflandırma
1.	RB 15xx	25 mm – 80 mm	Yassı geçme elemanı asgari 2,5 mm kalınlık, asgari 16 mm genişlik, U geçme elemanı asgari 2 mm kalınlık ve 24 mm genişlik	200.000 hareket sayısı / max. 200 kg	Sınıf 3
2.	RB 16xx	25 mm – 80 mm	Yassı geçme elemanı asgari 2,5 mm kalınlık, asgari 16 mm genişlik, U geçme elemanı asgari 2 mm kalınlık ve 24 mm genişlik	200.000 hareket sayısı / max. 200 kg	Sınıf 3

## Klassifizierung gemäß prEN 15685:2019

prEN 15685:2019'a göre sınıflandırma

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Gebrauchskategorie Kullanım kategorisi	Dauerfunktionsstüchtigkeit Kalıcı işlevsellik	Türmasse und Türschließkraft Kapı kütlesi ve kapı kapatma kuvveti	Eignung für Verwendung an Feuer- schutz-/ Rauchschutz- türen Yangına karşı/dumana karşı koruma kapılarında kullanıma uygundur	Sicherheit Güvenlik	Korrosionsbeständigkeit und Temperatur Korozyona dayanıklılık ve sıcaklık	Sicherheit für Verriegelungspunkte Kilitleme noktaları için güvenlik	Schlüssel- erkennung von Zu- haltungsschlössern Tetik kilitleri için anahtar tanıma	Sicherheit für Aushebel- schutzpunkte Kaldıraç koruma noktaları için güvenlik	Sicherheit für Türanzugs- punkte Kapı çekme noktaları için güvenlik

Nr. Hayır.	Typ / Familie Tip/Ürün serisi	Dornmaße Pim ölçüleri	Beschreibung Açıklama	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
3.	BS 21xx	25 mm – 80 mm	Yassı geçme elemanı asgari 2,5 mm kalınlık, asgari 16 mm genişlik, U geçme elemanı asgari 2 mm kalınlık ve 24 mm genişlik	3	S	5	0	0	C	3	0	1	1
4.	BS 23xx	25 mm – 80 mm	Yassı geçme elemanı asgari 2,5 mm kalınlık, asgari 16 mm genişlik, U geçme elemanı asgari 2 mm kalınlık ve 24 mm genişlik	3	S	5	0	0	C	4	0	0	1
5.	BS 25xx	25 mm – 80 mm	Yassı geçme elemanı asgari 2,5 mm kalınlık, asgari 16 mm genişlik, U geçme elemanı asgari 2 mm kalınlık ve 24 mm genişlik	3	S	5	0	0	C	4	0	4	1
6.	BS 26xx	25 mm – 80 mm	Yassı geçme elemanı asgari 2,5 mm kalınlık, asgari 16 mm genişlik, U geçme elemanı asgari 2 mm kalınlık ve 24 mm genişlik	3	S	5	0	0	C	4	0	4	1
7.	BS 37xx	35 mm – 80 mm	Yassı geçme elemanı asgari 2,5 mm kalınlık, asgari 16 mm genişlik, U geçme elemanı asgari 2 mm kalınlık ve 22 mm genişlik	3	S	5	0	0	C	4	0	4	0

## Zertifikatsnr. / Sertifika Nr.: 230-7060937-5-7

### Hinweise zur Austauschbarkeit von nach dem ift-Zertifizierungsprogramm bewerteten Mehrfachverriegelungen in Türen nach EN 14351-1

ift Zertifizierungprogramm uyarınca değerlendirilen ve kapılar içinde bulunan EN 14351-1 standartına uygun çoklu kilitleme sistemlerinin değiştirilebilirlik ile ilgili bilgileri

Nr no	Eigenschaft Özellik	Regel Kural	Austauschbarkeit Değiştirilebilirlik
1.	Widerstandsfähigkeit gegen Windlast Rüzgâr yüküne karşı dayanıklılık	Vergleichende Prüfung auf kalibriertem Prüfstand; Prüfformat gemäß ursprünglicher Erstprüfung (TT) / Kalibrasyonlu test standında yapılan muadil test; Test formatı başlangıçtaki tip testi (TT) uyarınca	ja, bei positiven Ergebnissen; Klassen gleich oder besser / Pozitif sonuçlarda evet; Aynı veya daha iyi sınıf
2.	Widerstandsfähigkeit gegen Schneelast Kar yüküne karşı dayanıklılık	nicht vorhanden / Mevcut değil	Nein / Hayır
3.	Brandverhalten Yangın özelliği	nicht vorhanden / Mevcut değil	Nein / Hayır
4.	Schutz gegen Brand von außen Dıştan gelen yangına karşı koruma	nicht vorhanden / Mevcut değil	Nein / Hayır
5.	Schlagregendichtheit Yağmur suyuna karşı sızdırmazlık	Vergleichende Prüfung auf kalibriertem Prüfstand; Prüfformat gemäß ursprünglicher Erstprüfung (TT) / Kalibrasyonlu test standında yapılan muadil test; Test formatı başlangıçtaki tip testi (TT) uyarınca	ja, bei positiven Ergebnissen; Klassen gleich oder besser / Pozitif sonuçlarda evet; Aynı veya daha iyi sınıf
6.	Gefährliche Substanzen Tehlikeli maddeler	nicht vorhanden / Mevcut değil	Nein / Hayır
7.	Stoßfestigkeit Darbe dayanımı	kein Einfluss / Etkisi yoktur	Ja / Evet
8.	Tragfähigkeit von Sicherheitsvorrichtungen Güvenlik tertibatlarını taşıma kapasitesi	nicht zutreffend / İlgili değil	nicht zutreffend / İlgili değil
9.	Fähigkeit zur Freigabe Onay özelliği	Prüfung nach EN 179 bzw. EN 1125 / EN 179 veya EN 1125 standartına uygun yapılan test	ja, unter Berücksichtigung Zertifikates zur Bescheinigung der Leistungsbeständigkeit / AT Uygunluk Deklarasyonu dikkate alındığında evet
10.	Schallschutz Ses yalıtımı	ja, unter Berücksichtigung von lfd. Nr. 13 / Sıra Nr. 13 dikkate alındığında evet	Ja / Evet
11.	Wärmedurchgangskoeffizient Isı geçiş katsayısı	kein Einfluss / Etkisi yoktur	Ja / Evet
12.	Strahlungseigenschaften Işın özellikleri	kein Einfluss / Etkisi yoktur	Ja / Evet
13.	Luftdurchlässigkeit Hava geçirgenliği	Vergleichende Prüfung auf kalibriertem Prüfstand; Prüfformat gemäß ursprünglicher Erstprüfung (TT) / Kalibrasyonlu test standında yapılan muadil test; Test formatı başlangıçtaki tip testi (TT) uyarınca	ja, bei positiven Ergebnissen; Klassen gleich oder besser / Pozitif sonuçlarda evet; Aynı veya daha iyi sınıf
14.	Bedienungskräfte Kullanım kuvvetleri	Vergleichende Prüfung auf kalibriertem Prüfstand; Prüfformat gemäß ursprünglicher Erstprüfung (TT) / Kalibrasyonlu test standında yapılan muadil test; Test formatı başlangıçtaki tip testi (TT) uyarınca	ja, bei positiven Ergebnissen; Klassen gleich oder besser / Pozitif sonuçlarda evet; Aynı veya daha iyi sınıf
15.	Mechanische Festigkeit Mekanik dayanıklılık	Vergleichende Prüfung auf kalibriertem Prüfstand; Prüfformat gemäß ursprünglicher Erstprüfung (TT) / Kalibrasyonlu test standında yapılan muadil test; Test formatı başlangıçtaki tip testi (TT) uyarınca	ja, bei positiven Ergebnissen; Klassen gleich oder besser / Pozitif sonuçlarda evet; Aynı veya daha iyi sınıf
16.	Lüftung Havalandırma	kein Einfluss / Etkisi yoktur	Ja / Evet
17.	Durchschusshemmung Mermi geçiş etkisini azaltma	nicht vorhanden / Mevcut değil	Nein / Hayır
18.	Sprengwirkungshemmung Patlama etkisini azaltma	nicht vorhanden / Mevcut değil	Nein / Hayır
19.	Dauerfunktion Sürekli fonksiyon	Ja / Evet	Ja* / Evet*
20.	Differenzklimaverhalten Farklı iklim özelliği	kein Einfluss / Etkisi yoktur	Ja / Evet
21.	Einbruchhemmung Hırsızlık caydırıcılığı	Ja / Evet	ja, unter Einhaltung der Regeln nach DIN 14351-1, Tabelle A1 und DIN EN 1627, Anhang D2 sowie Abschnitt NA 1 / Evet, DIN 14351-1, Tabela A1 ve DIN EN 1627, ek D2 ve NA 1 bölümünde belirtilen kurallara uymak kaydıyla

\* Austauschbarkeit von Mehrfachverriegelungen im Bereich der Dauerfunktion:

Die Mehrfachverriegelungen müssen alle Anforderungen des vorliegenden Zertifizierungsprogramms erfüllen.

Die Mehrfachverriegelungen und die Befestigungssysteme müssen technisch vergleichbar sein.

Die Klasse der ersetzenden Mehrfachverriegelung muss mit der bei der Erstprüfung gemäß EN 14351-1:2006 +A2:2016 verwendeten Mehrfachverriegelung mindestens gleichwertig sein.

Die Schließbleche bzw. Schließleisten müssen technisch vergleichbar sein. Die Befestigung der Schließbleche bzw. Schließleisten muss technisch vergleichbar sein.

Eine Austauschbarkeit von zertifizierten Mehrfachverriegelungen ist bei Einhaltung dieser Regeln für Türen nach EN 14351-1:2006 +A2:2016 gegeben, für die bereits ein Nachweis nach EN 1191:2012 vorliegt. Trotzdem bleibt die Austauschbarkeit im Verantwortungsbereich des Herstellers. Im Rahmen von Shared- oder Cascading-Systemen sind, bei Austausch von Mehrfachverriegelungen, die vertraglichen Bedingungen des Systemgebers zu beachten.

\* Sürekli fonksiyon aralığında çoklu kilitleme sistemlerinin değiştirilebilirliği:

Çoklu kilitleme sistemleri işbu sertifikalandırma programının tüm koşullarını yerine getirmelidir.

Çoklu kilitleme sistemleri ve sabitleme sistemleri teknik özellikleri açısından kıyaslanabilir olmalıdır.

Değiştirilecek olan çoklu kilitleme sistemlerinin sınıfı, EN 14351-1:2006 +A2:2016 uyarınca yapılan ilk tip testinde kullanılan çoklu kilitleme sistemleri ile en az aynı değerde veya muadil olmalıdır.

Kilit aynası veya çitacı teknik özellikleri açısından kıyaslanabilir olmalıdır. Kilit aynası veya çitacının sabitlemesi teknik özellikleri açısından kıyaslanabilir olmalıdır.

Sertifikalendirilmiş çoklu kilitleme sistemlerinin değiştirilebilirliği, EN 1191:2012 uyarınca bir ispatın var olduğu kapılar için EN 14351-1:2006 +A2:2016 uyarınca bu kurallara yerine getirildiğinde izin verilmelidir.

Buna rağmen değiştirilebilirliğin sorumluluğu üretici firmaya aittir. Shared veya Cascading sistemleri çerçevesinde çoklu kilitleme sistemlerinin değiştirilmesinde sistem sunucunun sözleşme koşullarına riayet edilecektir.